



安全理事会

Distr.
GENERALS/22842
26 July 1991
CHINESE
ORIGINAL: SPANISH1991年7月25日西班牙常驻联合国代表团
给秘书长的普通照会

西班牙常驻联合国代表向秘书长致意,并谨提到秘书长SCPC/7/91(4-1)号普通照会,其中促请注意安全理事会第700(1991)号决议第2、3、4和5段。

关于这点,并按照第700(1991)号决议第4段,西班牙常驻代表谨通报西班牙政府为履行安全理事会第687(1991)号决议第24段规定的义务采取措施如下。

在伊拉克部队侵入科威特之后,西班牙政府于1990年8月采取了一系列措施(8月4日和6日部令,遵照欧洲共同体第2340/90和3155/90号规章),规定全面禁止出口国防物资前往伊拉克,立即中止颁发出口许可证和指示所有西班牙关务单位冻结任何可能已经在进行的活动。

从1990年8月以来,负责监测对外贸易中的国防物资和可供双重用途的产品与技术的政府委员会(由工业和贸易部、国防部和外交部的代表组成的机构,其职责是核发或拒发国防物资的出口许可证和监测制裁的实施与遵行情况)没有颁发过任何前往伊拉克的出口许可证。任何在制裁前核可各项合同的许可证都已经吊销。

对来往伊拉克的国防物资进出口的禁令适用于所有类型设备,包括零备件,也包括这类物资的所有转口、临时进出口和自由贸易区的存放。

- - - - -